AKAI

CLOCK RADIO

1 MANUEL D'UTILISATION
13 USER MANUAL
23 MANUEL DEL USUARIO
34 MANUAL DE INSTRUÇÕES
45 HANDLEIDING

ACI-6

Lire attentivement la notice avant d'utiliser l'appareil
Before operating this product, please read user manual completely
Lea atentamente el manual del usuario antes de utilizar el aparato
Lea atentamente o manual de instruções antes de utilizar o aparelho
Less de handleiding door voordat u deze eenheid gebruikt

AVERTISSEMENT

1. Ne pas placer de flamme, telle qu'une bougie allumée, sur l'appareil.
2. Ne pas placer l'appareil dans un endroit clos telle qu'une étagère ou une bibliothèque sans assurer une ventilation suffisante.
3. Si la prise secteur est utilisée comme le dispositif de débranchement, celle¬ci doit rester facilement accessible.
4. Ne pas entraver la ventilation de l'appareil en couvrant les ouvertures de ventilation avec des objets tels que des journaux, nappes, rideaux etc.
5. Ne pas exposer l'appareil à des gouttes ou éclaboussures de liquides et ne pas mettre de récipient tel qu'un vase contenant des liquides sur l'appareil.
6. Ne pas connecter l'antenne FM à une antenne extérieure.
7. Ne pas exposer l'appareil au rayonnement direct du soleil, à des températures extrêmes, à l'humidité, à des vibrations ou à un environnement poussiéreux.
8. Ne pas nettoyer l'extérieur de l'appareil à l'aide d'un produit abrasif, de benzène, de diluant ou d'un autre solvant quelconque. Pour le nettoyer, essuyez¬le avec un chiffon doux propre imbibé d'un peu de détergent doux.
9. Ne jamais tenter d'insérer de fil de fer, aiguille ou autre objet similaire dans les grilles de ventilation ou autres ouvertures dans l'appareil.
10. Avertissement concernant la mise hors tension : le dispositif de mise hors tension de l'appareil est la fiche secteur, donc ce dispositif doit toujours rester accessible et utilisable.

ATTENTION

Danger d'explosion en cas de remplacement non¬conforme des piles. Remplacez les piles uniquement par des piles du même type ou d'un type équivalent.

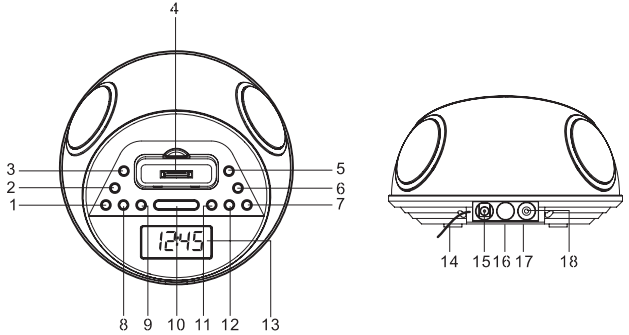
AVANT L'UTILISATION

Cet appareil est spécialement conçu pour fonctionner avec votre iPhone ou iPod. Avant d'utiliser l'appareil, veuillez lire attentivement ce manuel d'instructions.

Connexion de l'adaptateur AC-DC: Le radioréveil peut être alimenté par un adaptateur AC-DC externe avec une tension de sortie de 5V DC 2A (inclus).

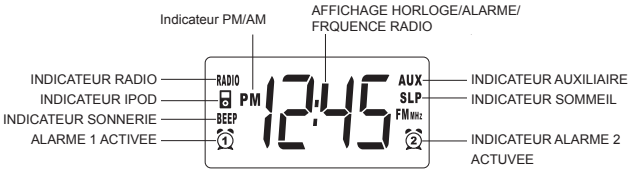
Connexion de l'alimentation

Branchez l'adaptateur AC-DC sur une prise de courant AC domestique, puis branchez la fiche DC de l'adaptateur sur la prise d'entrée DC du radioréveil. Le radioréveil dispose d'un système de sauvegarde fonctionnant sur piles : 2 piles de type AAA (non-fournies). Insérez les piles dans le compartiment à piles en respectant la polarité (+/-) indiquée à l'intérieur du compartiment. En cas de coupure de courant, le radioréveil bascule automatiquement en alimentation par piles, ainsi l'horloge et du minuteur seront conservés et fonctionneront normalement. Le radioréveil bascule de nouveau en alimentation AC dès que le courant est rétabli.



1 Touche **Marche/Arrêt**
2 Touche **Réglage heure /Touche Mémoire**
3 Touche **Alarme 1**
4 Logement pour iPhone / iPod
5 Touche **Alarme 2**
6 Touche **Fonctions**
7 Touche **SAUT PISTE SUIVANTE / FRÉQUENCE RADIO+**
8 Touche **VOLUME -**
9 Touche **VOLUME +**
10. Touche **"Snooze" ALARME A REPETITION / Arrêt automatique / Variateur d'intensité de l'affichage**
11. Touche **SAUT PISTE PRÉCÉDENTE / FRÉQUENCE RADIO -**
12. Touche **Mémoire + / Lecture / Pause**
13. afficheur LCD
14. Antenne FM (arrière du boîtier)
15. Prise entrée DC
16. Compartiment à piles (dessous du boîtier)
17. Plaque signalétique (dessous du boîtier)
18. Prise entrée AUXILIAIRE

DESCRIPTION DES INDICATEURS AFFICHEUR



INSTRUCTIONS D'UTILISATION

Réglage de l'heure grâce à la synchronisation avec votre iPhone / iPod

La fonction de synchronisation du radioréveil vous permet de synchroniser l'heure affichée sur le radioréveil avec celui des modèles récents de iPhone ou iPod tels que (iPod Touch / iPod Nano et iPod Classic; les modèles plus anciens d'iPod tels que l'iPod Mini n'est pas compatible avec cette fonction).

1 Branchez l'adaptateur secteur AC sur la prise d'entrée DC située à l'arrière du boîtier ; "TIME SYNC" clignote en bas de l'écran.
2 Lorsque la synchronisation est terminée, l'heure s'affiche à l'écran.
3 Si la synchronisation échoue, veuillez réessayer avec un autre modèle d'iPhone/ iPod.
L'heure affichée sur l'iPhone est réglée automatiquement par les antennes relais de téléphone mobile. L'heure affichée sur l'iPod est celle fournie par votre ordinateur lors de la dernière synchronisation effectuée avec celui-ci. Un écart jusqu'à 59 secondes peut être constaté entre l'heure affichée par l'horloge et celle affichée par l'iPod / iPhone synchronisé.

Réglage manuel de l'heure

L'appareil éteint, maintenez la touche Réglage de l'heure/ Mémoire(2) enfoncée; « 12 Hr » clignote à l'écran. Appuyez sur la touche FRÉQUENCE + (7) ou la touche FRÉQUENCE – (11) pour sélectionner le format 24H ou 12H.
Appuyez sur la touche Réglage de l'heure/Mémoire(2): le chiffre des heures clignote. Appuyez sur la touche FRÉQUENCE + (7) ou

la touche FRÉQUENCE – (11) pour régler les heures. Appuyez de nouveau sur la touche Réglage de l'heure/Mémoire(2): le chiffre des minutes clignote. Appuyez sur la touche FRÉQUENCE + (7) ou la touche FRÉQUENCE – (11) pour régler les minutes.

Lorsque les réglages sont terminés, appuyez encore une fois sur la touche Réglage de l'heure/Mémoire (2): l'heure affichée à l'écran clignote 4 fois pour confirmer les réglages.

Réglage du réveil
Pour afficher l'heure du réveil, appuyez une fois sur la touche Alarme (3).
Lorsque l'heure de réveil est affichée, appuyez sur la touche Alarme (3) pendant 3 secondes: le chiffre des heures clignote. Appuyez sur la touche FRÉQUENCE + (7) ou la touche FRÉQUENCE – (11) pour régler les heures. Appuyez de nouveau sur la touche Alarme (3): le chiffre des minutes clignote. Appuyez sur la touche FRÉQUENCE + (7) ou la touche FRÉQUENCE – (11) pour régler les minutes. Appuyez encore une fois sur la touche Alarme (3) pour changer le mode de reveil (sonnerie, radio, iPhone / iPod). Appuyez sur la touche FRÉQUENCE + (7) ou la touche FRÉQUENCE – (11) pour régler le volume ; le niveau du volume monte progressivement. Lorsque les réglages sont terminés, appuyez sur la touche Alarme (3). Lorsque le réveil sonne, appuyez sur la touche SNOOZE « Alarme à répétition » pour l'arrêter et le faire sonner de nouveau 9 minutes plus tard. Vous pouvez répéter l'opération plusieurs fois pendant le cycle de la sonnerie. Pour arrêter définitivement la sonnerie, appuyez sur la touche Alarme (3).

Pour désactiver le réveil pour le lendemain, maintenez la touche Alarme (3) enfoncée.
L'icône de la sonnerie disparaît, indiquant que l'alarme ⏰ ou ⏰ est désactivée.

Note: Pour se réveiller par votre iPhone / iPod, votre iPhone / iPod doit être correctement placé dans la station d'accueil et éteint sinon le réveil ne sonnera pas.

Note: Si le mode de réveil iPhone/iPod est sélectionné et que aucun iPhone / iPod n'est présent, le réveil bascule automatiquement en mode sonnerie.

Écouter votre iPhone / iPod
Lorsque l'iPhone / iPod est dans la sttation d'accueil et en mode veille, appuyez sur la touche Fonction (6) pour sélectionner le mode iPod/ iPhone. L'icône iPhone / iPod s'affiche à l'écran.

Chargement de votre iPhone / iPod
Votre iPhone / iPod se recharge lorsqu'il est placé dans la station d'accueil (jusqu'à son chargement complet).
Note: les iPod Shuffle ne se recharge pas.

Écouter la radio
Appuyez sur la touche Marche/Arrêt (1) pour mettre l'appareil sous tension. Appuyez sur la touche Fonction (6) pour sélectionner le mode Radio. Sélectionnez la station FM désirée à l'aide des touches FRÉQUENCE + (7) ou FRÉQUENCE – (11). Maintenez pendant une seconde l'une de ces touches enfoncée, puis relâcher, l'appareil recherchera automatiquement la station suivante. Appuyez sur la touche Marche/Arrêt (1) pour éteindre la radio.

Programmation & Rappel des stations programmées
Appuyez sur la touche Marche/Arrêt (1) pour mettre l'appareil sous tension. Appuyez sur la touche Fonction (6)) pour sélectionner le mode Radio. Sélectionnez la station FM désirée à l'aide des touches FRÉQUENCE + (7) ou FRÉQUENCE – (11). Appuyez sur la touche Réglage de l'heure/Mémoire (2): "P01" clignote à l''écran. Appuyez de nouveau sur Réglage de l'heure/Mémoire (2): pour attribuer un numéro à la station. Répétez ces étapes pour programmer d'autres stations. Vous pouvez programmer jusqu'à 20 stations FM. Lorsque "P01-P20" clignote, apuyez sur FRÉQUENCE + (7) ou FRÉQUENCE – (11) pour sélectionner le n° de programmation. Pour écouter une station programmée, appuyez sur FRÉQUENCE + (7) pour sélectionner le numéro correspondant.

Fonction Sleep “ Sommeil ”
Lorsque vous écoutez la radio ou votre iPhone / iPod, appuyez sur la touche Snooze/Sleep/Dimmer (10) pour passer en mode Sleep (arrêt différé). Vous pouvez régler la minuterie de 90 min à 10 min en apppuyant à plusieurs reprises sur la touche Snooze/Sleep/Dimmer (10) .
L’appareil s’éteindra automatiquement une fois le temps préréglé écoulé. Appuyez sur Marche/Arrêt (1) pour annuler le mode Sleep.

Entrée AUXILIAIRE
La prise d’entrée AUXILIAIRE peut être utilisée pour écouter une source audio externe via les enceintes de l’appareil.
La prise d’entrée AUXILIAIRE est compatible avec les câbles de 3,5mm de diamètre.

Note: Vous ne pouvez pas utiliser la prise d’entrée AUX pour enregistrer depuis votre iPhone / iPod. Vous ne pourrez que brancher d’autres sources audio pour une écoute via les enceintes de l’appareil.

Note: Le câble audio 3,5mm n’est pas fourni

Mise au rebut en fin de vie

Attention ! Ce logo apposé sur le produit indique qu'il s'agit d'un appareil dont le traitement en tant que déchet rentre dans le cadre de la directive 2002/96/CE du 27 janvier 2003, relative aux déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE).
Ce symbole signifie que les produits électriques et électroniques usagées ne doivent pas être mélangés avec les déchets ménagers généraux. Un système de collecte séparé est prévu pour ces produits.

Si vous souhaitez mettre cet appareil au rebut, ne le jetez pas dans une poubelle ordinaire !

- La présence de substances dangereuses dans les équipements électriques et électroniques peut avoir des effets potentiels sur l'environnement et la santé humaine dans le cycle de retraitement de ce produit.

- Ainsi, lors de la fin de vie de cet appareil, celui-ci ne doit pas être jeté avec les déchets municipaux non triés. Les appareils électriques et électroniques doivent être traités séparément et conformément aux lois en vigueur en matière de traitement, de récupération et de recyclage adéquats de ces appareils.

- Des systèmes de reprise et de collecte sont mis à votre disposition par les collectivités locales (déchetteries) et les distributeurs. Veuillez contacter votre administration locale pour plus de renseignements. Vous avez l'obligation d'utiliser les systèmes de collecte sélective mise à votre disposition.

- Si votre appareil électrique et électronique usagé comporte des piles ou des accumulateurs, veuillez les mettre séparément et préalablement au rebut conformément à la législation locale en vigueur.

- En veillant à la mise au rebut correcte de ce produit, vous contribuerez à assurer le traitement, la récupération et le recyclage nécessaires de ces déchets, et préviendrez ainsi les effets néfastes potentiels de leur mauvaise gestion sur

CE Cet appareil est conforme aux exigences imposées par la Directive Européenne 2006 / 95 CE (Directives sur la Compatibilité Electromagnétique et Basse Tension)

TABLEAU DE COMPATIBILITE iPod and iPhone

iPod touch 4ème génération
8GB-32GB-64GB

IPod nano 4ème génération (vidéo)
8GB-16GB

iPod classic 160GB (2007)

iPod touch 3ème génération
32GB-64GB

iPod nano 3ème génération
4GB-8GB

iPod classic 160GB (2009)

iPod touch 2ème génération
8GB-16GB-32GB-64GB

iPod 5ème génération (vidéo)
30GB

iPhone 4
16GB-32GB

IPod nano 6ème génération
8GB-16GB

iPod 5ème génération (vidéo)
60GB - 80GB

iPhone 3GS
16GB-32GB

iPod nano 5ème génération (vidéo)
8GB-16GB

iPod classic
80GB

iPhone 3G
8GB-16GB

« Made for iPod » et « Made for iPhone » signifie qu'un accessoire électronique a été conçu pour se connecter spécifiquement à un iPod ou iPhone, respectivement, et ont été certifiés par les développeurs pour répondre aux normes de performance Apple. Apple n'est pas responsable pour le fonctionnement de ce dispositif de sa conformité aux normes de sécurité et réglementaires. Veuillez noter que l'utilisation de cet accessoire avec votre iPod ou iPhone est susceptible d'affecter une performance sans fil.

iPhone, iPod, iPod classic, iPod nano et iPod touch sont des marques déposées d'Apple Inc., enregistrées aux États-Unis et d'autres pays.

GUIDE DE DEPANNAGE

Problème	Cause possible	Solution
L'appareil ne s'allume pas	L'adaptateur secteur n'est pas branché à une prise murale ou le connecteur n'est pas branché sur l'alimentation située à l'arrière de l'appareil.	Branchez l'adaptateur à une prise murale et branchez le connecteur à la prise d'alimentation sur l'appareil.
	Prise murale ne fonctionne pas.	Branchez un autre appareil dans la même prise pour confirmer que la prise fonctionne.
Installation de l'iPhone / iPod	iPhone / iPod n'est pas correctement installé.	Retirez votre iPhone / iPod de la station d'accueil et vérifiez qu'il n'y a aucune obstruction sur les connecteurs de la station d'accueil et sur votre iPhone / iPod. Puis replacez-le soigneusement dans la station d'accueil
Haut-parleurs iPhone / iPod	iPhone / iPod n'est pas correctement connecté.	Retirez votre iPhone / iPod de la station d'accueil et vérifiez qu'il n'y a aucune obstruction sur les connecteurs de la station d'accueil et sur votre iPhone / iPod. Puis replacez-le soigneusement dans la station d'accueil
	Votre iPhone / iPod est gelé	Assurez-vous que votre iPhone / iPod fonctionne correctement avant de le connecter à l'appareil. Veuillez-vous référer au manuel de l'utilisateur de votre iPhone / iPod pour plus de détails sur la réinitialisation.
iPhone / iPod ne se recharge pas	iPhone / iPod n'est pas correctemnt connecté.	Retirez votre iPhone / iPod de la station d'accueil et vérifiez qu'il n'y a aucune obstruction sur les connecteurs de la station d'accueil et sur votre iPhone / iPod. Puis replacez-le soigneusement dans la station d'accueil
	iPhone / iPod est gelé ou sa batterie a un problème.	veuillez vous assurer que votre iPhone / iPod fonctionne correctement avant de connecter dans l'appareil. Veuillez vous référer au manuel de l'utilisateur votre iPhone / iPod pour plus de détails sur la réinitialisation ou l'entretien.
Son de mauvaise qualité en FM	1. Station mal réglée 2. L'antenne n'est pas entièrement déployée	1. Régler à nouveau la station 2. Déployez entièrement l'antenne.
Distorsion du son	Le volume est élevé	Baissez le niveau du volume.

	Le son est déformé	Si le son de la source est de mauvaise qualité, la distorsion et le bruit seront encore plus important si le volume est à pleine puissance. Essayez une meilleure source audio tel qu'un CD. Si source audio externe que vous utilisez est une ancienne génération d'iPod, essayez de réduire le volume de l'appareil. Essayez aussi de désactiver l'amplification des basses ou essayez de changer le réglage de l'égaliseur préréglé.
L'appareil devient chaud après une utilisation prolongée à un volume élevé	Ceci est normal	Eteignez l'appareil pendant un moment ou de baisser le volume

SPECIFICATIONS TECHNIQUES

Référence du modèle	• ACI-6
Alimentation	• AC~100-240V 50/60Hz DC 5V 2A
Consommation en fonctionnement	• 15W
Consommation en mode VEILLE	• <0.3W
Gamme de Fréquence FM	• FM: 87.5MHz - 108 MHz
HAUT-PARLEUR	• 2.5" × 2
Impédance	• 4 ohm x 2
Puissance de sortie RMS	• 2W x 2
Puissance de sortie MAX	• 2.1W x 2
Poids de l'appareil	• 600g
Dimensions	• 198×112mm
Les spécifications et le design de l'appareil peuvent être soumis à modifications sans préavis.	

WARNING

1. No naked flame sources, such as lighted candles, should be placed on the apparatus.
2. Do not place the product in closed bookcases or racks without proper ventilation.
3. Where the mains plug is used as the disconnect device, the disconnect device shall remain readily operable.
4. The ventilation should not be impeded by covering the ventilation openings with items, such as newspapers, table-cloths, curtains, etc.
5. It shall not be exposed to dripping or splashing and that no objects filled with liquids, such as vases, shall be placed on the apparatus.
6. Do not connect FM antenna to outside antenna.
7. The unit should not be exposed to direct sunlight, very high or low temperature, moisture, vibrations or placed in a dusty environment.
8. Do not use abrasive, benzene, thinner or other solvents to clean the surface of the unit. To clean, wipe it will mild non-abrasive detergent solution and clean soft cloth.
9. Never attempt to insert wires, pins or other such objects into the vents or opening of the unit.
10. Disconnect device warning: Main plug is used as the connection, so it should always remain ready operate.

CAUTION

Danger of explosion if battery is incorrectly replaced
Replace only with the same or equivalent type

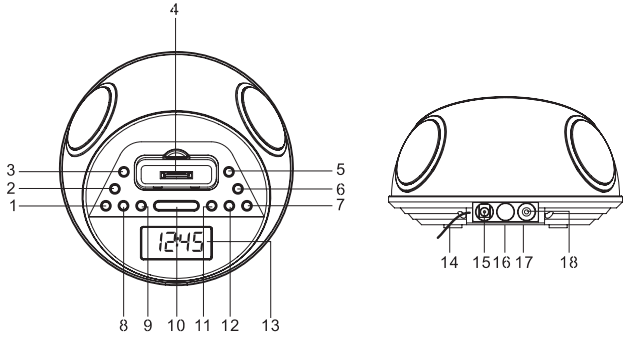
PREPARATION FOR USE

This unit designed specifically to work with your docking iPhone / iPod. Please read this instruction book carefully before operating the unit.

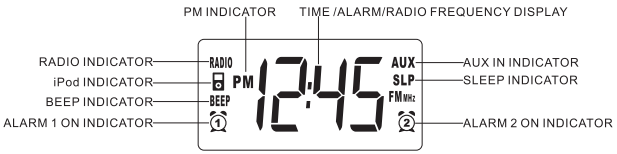
AC-DC adaptor connection : The clock radio unit can be powered by an external AC-DC adaptor, required the output DC 5V 2A (included).

Power connection

This unit is equipped with a battery back up system; it requires a “AAA” size battery x 2 (not included). Insert the battery in the battery compartment, making certain that the positive and negative (+and-) battery terminals are attached to the corresponding terminals on the plate in the battery compartment. Plug the AC-DC adaptor to a household outlet AC source, connect the adaptor’s DC output plug to the DC IN Jack of the clock unit.If an AC power failure occurs, the clock automatically switches to the battery power supply, the clock and timer memory continue running. When the AC power resumes, the clock switches back to AC again.



1. On/off button
2. Clock set/memory button
3. Alarm 1 button
4. iPhone / iPod compartment
5. Alarm 2 button
6. Function button
7. SKIP FORWARD / TUNING UP button
8. Volume DOWN button
9. Volume UP button
10. Snooze / Sleep / Dimmer button
11. SKIP BACK / TUNING DOWN button
12. Memory up / play / pause button
13. Display
14. FM antenna (rear of unit)
15. DC IN Jack
16. Battery compartment (bottom of unit)
17. Rating label (bottom of unit)
18. AUX IN Jack



OPERATING INSTRUCTIONS

Setting time using iPhone / iPod time Sync

The clock radio time sync feature allows you to sync the time setting on the clock radio to the time from you iPhone or recent model iPod (iPod touch / iPod nano and iPod classic; older iPod models such as iPod mini do not support this feature).

1. Plug the AC adaptor cable into the AC adaptor jack located at the back of the unit, time sync flashes on the lower part of the display.
2. Once sync is completed, time updated will appear on the display.
3. If sync was not successful, If this happens, please try again with a different iPhone / iPod if needed.

iPhone time is automatically updated to the correct time via cell phone towers, the time on you iPod is accurate only to the time on the computer the last time the iPod was synced to it. It's possible to have up to 59 seconds difference between the clock radio and synced iPod / iPhone.

Setting Clock Time (manually)

With the power off, press and hold the clock set / memory button ; "12 Hr" will blink. Press the Tune UP or Tune DOWN button to set the unit to the 24 hour (24 Hr) mode or 12 Hour (12 Hr) mode.

Press the clock set / memory button and the hours will blink.

Press the Tune UP or DOWN to set the current hour, then press the clock set / memory button again; the minute digits will blink. Press the Tune UP or Tune DOWN to set the current minutes.

When done and you press clock set / memory button once again and the display time will blink 4 times to indicate the current time is set.

Setting Alarm Time
To preview the alarm time. Press the ALARM button once.
While the display is showing the alarm time and you hold the ALARM button for 3 seconds and the hours will blink.
Press the Tune UP or Tune DOWN to set the alarm hour.
Press the ALARM button again; the minute digits will blink. Press the Tune UP or Tune DOWN to set the alarm minutes.
Press the ALARM button and you can change the sound mode (Buzzer, Radio, iPhone / ipod) for the alarm.
Press Tune UP or Tune DOWN to choose different sound mode. The alarm volume will gradually increase. Then press the ALARM button when done.
To delay the alarm, press SNOOZE. It will come on again in approx. 9 minutes. You may repeat this cycle several times during the alarm cycle. To stop the alarm. press ALARM button .
To stop the alarm from coming on the following day, hold the ALARM button to turn it off. The alarm icon ⏰ or ⏰ will disappear to indicate the alarm is disarmed.

Note : To wake to iPhone / iPod, your iPhone / iPod must be properly docked and off or no alarm will sound.
Note : If you select wake to iPhone / iPod but no iPhone / iPod is present, the alarm will automatically switch to buzzer alarm.

Listening to your iPhone / iPod
When the iPhone / iPod is docked and in standby mode, press the function button to select iPod/iPhone mode. The iPhone / iPod icon will appear on the display.

Charging your iPhone / iPod
When you docked your iPhone / iPod and it recharges (until fully charged).
Note : iPod Shuffles will NOT charge.

Listening to Radio
Press the On/off button to turn the unit on.
Press the FUNCTION button to select the Radio Mode.
Use the Tune UP or Tune DOWN button to select the desired FM

station. If you press and hold the Tune UP or Tune DOWN button for one second, then release, the unit will automatically scan to the next broadcasting station.
Press the On/Off button to turn the radio off.

To Set/Recall the radio presets
Press the On/off button to turn the unit on.
Press the FUNCTION button to select the Radio Mode.
Use the Tune UP or Tune DOWN button to select the desired FM station.
Press the clock set/memory button; “P01” will blink in the display.
Press the clock set/memory button again to set the preset. Repeat steps 2 through 4 to set more presets.
The unit can preset 20 station totally for FM.
When “P01-P20” is blinking, press Tune UP or Tune DOWN to select the Preset number.
When recalling preset stations, press Mem –up to select the Preset number.

Sleep Operation
When listening to radio or iPhone / iPod, press SNOOZE button to enter sleep mode. You can just adjust the sleep timer from 90 mins to 10 mins by pressing the SNOOZE button. The unit will automatically turn off after the selected time.
Press On/Off button to cancel sleep function..

AUX IN
The AUX IN Jack can be used to playback alternate audio signal sources on the unit speakers.
This AUX IN Jack requires a 3.5mm audio cable for input signal.

Note : This unit does not provide a recording signal from AUX IN to the iPhone / iPod. It’s purpose is to allow other types of audio devices to playback on the unit speaker.
Note : The 3.5mm audio cable is not included

End of Life Disposal

Warning ! This logo set on the product means that the recycling of this apparatus comes within the framework of the Directive 2002/96/CE of January 27, 2003 concerning the Waste of Electrical and Electronic Equipment (WEEE). This symbol means that used electrical and electronic products should not be mixed with general household waste. There is a separate collection system for these products.

If you want to dispose of this equipment, please do not use the ordinary dust bin !

- The presence of dangerous substances in the electrical and electronic equipments can have potential consequences on the environment and human health in the cycle of reprocessing this product.
- Therefore, at the end of its lifetime, this product shall not be disposed with other non-recycled waste. Used electrical and electronic equipment must be treated separately and in accordance with legislation that requires proper treatment, recovery and recycling of used electrical and electronic equipment.
- Local authorities and resellers have set special procedures for the purpose of collecting and recycling this product (please contact your local authority for further details). You have the obligation to use the selective waste collection systems put in place by your local authority.
- If your used electrical or electronic equipment has batteries or accumulators, please dispose of these separately beforehand according to local requirements.
- By disposing.of this product correctly you will help ensure that the waste undergoes the necessary treatment, recovery and recycling and thus prevent potential negative effects on the environment and human health which could otherwise arise due to inappropriate waste handling.

CE This unit complies with European Council Directive 2006 / 95 CE (Electromagnetic Compatibility & Low Voltage Directives)

COMPATIBLE WITH THE FOLLOWING iPod and iPhone

iPod touch
4th generation
8GB 32GB 64GB

iPod touch
3rd generation
32GB 64GB

iPod touch
2nd generation
8GB 16GB 32GB 64GB

iPod nano
6th generation
8GB 16GB

iPod nano
5th generation (video camera)
8GB 16GB

iPod nano
4th generation (video)
8GB 16GB

iPod nano
3rd generation (video)
4GB 8GB

iPod
5th generation (video)
30GB

iPod
5th generation (video)
60GB 80GB

iPod classic
80GB

iPod classic
160GB (2007)

iPod classic
160GB (2009)

iPhone 4
16GB 32GB

iPhone 3GS
16GB 32GB

iPhone 3G
8GB 16GB

"Made for iPod", and "Made for iPhone", mean that an electronic accessory has been designed to connect specifically to iPod or iPhone respectively, and has been certified by the developer to meet Apple performance standards. Apple is not responsible for the operation of this device or its compliance with safety and regulatory standards. Please note that the use of this accessory with iPod or iPhone may affect wireless performance.

iPhone, iPod, iPod classic, iPod nano, and iPod touch are trademarks of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries.

TROUBLE SHOOTING GUIDE

Symptom	Possible Problem	Solution
The unit does not respond (no power)	AC Adaptor is not plugged into a wall outlet or the connector is not plugged into the power supply jack on the back of the unit.	Plug the AC adaptor into a wall outlet and plug the connector into the supply jack on the unit.
	Wall outlet is not functioning.	Plug another device into the same outlet to confirm the outlet is working.
iPod/iPhone does not dock properly	iPod/iPhone is not installed properly.	Remove your iPod/iPhone from the dock and check for obstruction on the connectorsin the dock and on your iPod/iPhone. Then carefully reseat it in the dock.
iPod/iPhone does not respond to the speaker system	iPod/iPhone is not installed properly.	Remove your iPod/iPhone from the dock and check for obstruction on the connectors in the dock and on your iPod/iPhone. Then carefully reseat it on the dock.
	Your iPod/iPhone is frozen	Please make sure that your iPod/iPhone is working properly before docking into the unit. Please refer to your iPod/iPhone user manual for details of resetting.
iPod/iPhone does not charge up	iPod/iPhone is not installed properly.	Remove your iPod/iPhone from the dock and check for obstruction on the connectors in the dock and on your iPod/iPhone. Then carefully reseat it in the dock.
	iPod/iPhone is frozen or its battery has developed a problem.	Please make sure that your iPod/iPhone is working properly before docking into the unit. Please refer to your iPod/iPhone user manual for details of resetting or servicing.
Noise or distorted sound on FM broadcast	The listening FM station not tuned in properly.	Retune the FM broadcast station.
	The FM Wire Antenna is not fully extended.	Fully extend the FM Wire Antenna.
Output sound is distorted	Volume level is set too high.	Decrease the volume level.
	Sound source is distorted.	If the original sound source is of poor quality, distortion and noise will be more prominent with high-power speakers. Try a better audio source such as a music CD. If you are using an external sound source like older generation of iPod, try reducing the output volume on the device itself. Also try turning bass boost OFF or change to a different EQ setting.
Unit gets warm after extended play at high volume	This is normal	Turn the unit off for a period of time or lowert he volume.

TECHNICAL SPECIFICATIONS

Model no.	: ACI-6
Power Supply	: AC~ 100-240V 50/60Hz DC5V 2A
Power consumption	: 15W
Standby power consumption	: <0.3W
Radio Frequency	: FM : 87.5 - 108 MHz
Speaker	: 2.5” x 2
Impedance	: 4 ohm x 2
Power output RMS	: 2W x 2
Power output MAX	: 2.1W x 2
Net weight	: 600 g
Dimensions	: 198 x 112 mm

ADVERTENCIA

1. No deben ser colocadas sobre el aparato fuentes de calor sin protección, tales como velas encendidas.
2. No coloque el producto en estanterías cerradas u organizadores sin ventilación apropiada.
3. El enchufe de la corriente funciona como elemento de desconexión, por lo cual éste deberá ser mantenido en buen funcionamiento.
4. La ventilación no debe ser obstruida cubriendo las aberturas de la misma con elementos tales como diarios, manteles, cortinas, etc.
5. El aparato no deberá ser expuesto a goteos o salpicaduras y no se deberán apoyar sobre el mismo objetos conteniendo líquidos, tales como floreros.
6. No conecte la antena de FM a una antena exterior.
7. La unidad no debe ser expuesta a la luz solar directa, a temperaturas muy altas o muy bajas, humedad, vibraciones o colocada en un ambiente con polvo.
8. No use abrasivos, bencina, tiner u otros solventes para limpiar la superficie de la unidad. Para limpiar, pase un paño suave con detergente ligero no abrasivo.
9. Jamás intente insertar alambres, alfileres u otros objetos similares dentro de las ranuras de ventilación de la unidad.
10. Advertencia sobre la desconexión del aparato: El enchufe principal es usado como conexión, por lo que siempre debería estar lista para funcionar.

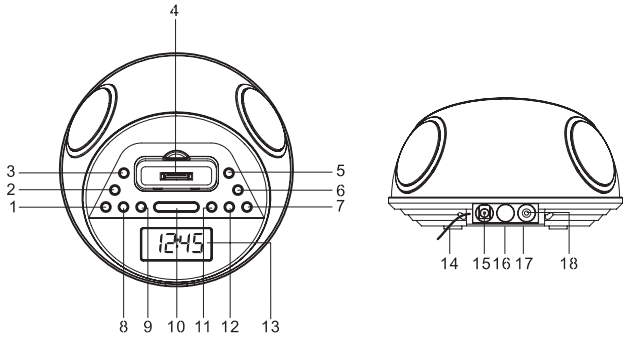
PRECAUCION

Hay peligro de explosión si la pila es reemplazada de manera incorrecta
Remplace solamente con pilas del mismo tipo o equivalente

PREPARACION PARA EL USO
Esta unidad está diseñada específicamente para funcionar con el docking para iPhone / iPod. Por favor, lea este libro de instrucciones cuidadosamente antes de operar la unidad

Conexión de adaptador de corriente: La unidad de radio reloj puede ser alimentada mediante un adaptador de corriente externo, con una potencia de salida requerida de 5V 2A (incluido).

Conexión a la corriente
Esta unidad está equipada con un sistema a pila de resguardo; requiere dos pilas tamaño “AAA” (no incluidas). Inserte la pila en el compartimiento de pilas, asegurándose que las terminales positiva y negativa (+ y -) sean conectadas a las terminales correspondientes en el compartimiento de pilas. En chufe el adaptador a un enchufe de corriente de la casa, conecte el enchufe de salida del adaptador al toma DC IN de la unidad de reloj. Si ocurriese una falla en la electricidad, el reloj automáticamente revertirá a la alimentación mediante pilas, y tanto el reloj como el temporizador continuarán funcionando. Cuando se restablezca la electricidad, el reloj revertirá nuevamente su alimentación a la corriente eléctrica.



1. Botón de encendido / apagado
2. Botón de ajuste del reloj / memoria
3. Botón de Alarma 1
4. Compartimento para iPhone / iPod
5. Botón de Alarma 2
6. Botón de función
7. Botón de SALTEAR HACIA ADELANTE / SINTONIA ASCENDENTE
8. Botón para BAJAR el volumen
9. Botón para SUBIR el volumen
10. Botón de Snooze / Dormir / Dimer
11. Botón de SALTEAR HACIA ATRAS / SINTONIA DESCENDENTE
12. Botón de Memoria ascendente / reproducción / pausa
13. Pantalla
14. Antena FM (parte trasera de la unidad)
15. Toma de alimentación de corriente
16. Compartimento de pilas (base de la unidad)
17. Etiqueta de clasificación (base de la unidad)
18. Toma de entrada AUXILIAR

INSTRUCCIONES DE FUNCIONAMIENTO

Ajuste de la hora usando sincronización de hora con iPhone / iPod

La función de sincronía de hora con radio reloj le permite sincronizar los ajustes de hora en el radio reloj a la hora en su iPhone o reciente modelo de iPod (iPod touch / iPod nano y iPod classic; los modelos de iPod más viejos, tales como iPod mini, no soportan esta función).

1. Enchufe el cable del adaptador a la toma correspondiente ubicado en la parte trasera de la unidad, sinc de hora titilará en la parte inferior de la pantalla.
2. Una vez completada la sincronización, la hora actualizada aparecerá en la pantalla.
3. Si la sinc no fue exitosa, si ésto ocurriera, intente nuevamente con un iPhone / iPod diferente si fuera necesario.

La hora del iPhone es actualizada automáticamente a la hora correcta a través de las torres repetidoras de telefonía celular; la hora en su iPod será precisa con respecto a la computadora en la cual ha sido sincronizada la última vez que le conectó el iPod. Es posible tener hasta 59 segundos de diferencia entre el radio reloj y el iPod / iPhone sincronizado.

Ajuste de la Hora del Reloj (manualmente)

Con la unidad apagada, presione y sostenga el botón de ajuste de reloj / memoria; “12 Hr” titilará. Presione el botón de sintonía ASCENDENTE o DESCENDENTE para ajustar la unidad al modo de 24 horas (24 Hr) o al modo de 12 Horas (12 Hr).

Presione el botón de ajuste de reloj / memoria y titilarán las horas. Presione el botón de sintonía ASCENDENTE o DESCENDENTE para ajustar la hora actual, luego presione nuevamente el botón de ajuste de reloj / memoria; titilarán los dígitos de los minutos. Presione el botón de sintonía ASCENDENTE o DESCENDENTE para ajustar los minutos actuales.

Cuando haya terminado y haya presionado el botón de ajuste de reloj / memoria nuevamente, la hora en pantalla titilará 4 veces indicando que la hora actual ha sido ajustada.

Ajuste de la Hora de Alarma
Para previsualizar la hora de alarma, presione una vez el botón de ALARMA.
Mientras la pantalla muestra la hora de alarma y sostiene el botón de ALARMA por 3 segundos, las horas titilarán.
Presione el botón de sintonía ASCENDENTE o DESCENDENTE para ajustar las horas de la alarma.
Presione nuevamente el botón de ALARMA; los dígitos de los minutos titilarán. Presione el botón de sintonía ASCENDENTE o DESCENDENTE para ajustar los minutos de la alarma.
Presione el botón de ALARMA y podrá cambiar el modo de sonido (Timbre, Radio, iPhone / iPod) para la alarma.

Presione el botón de sintonía ASCENDENTE o DESCENDENTE para elegir diferentes modos de sonido. El volumen de la alarma aumentará gradualmente. Luego presione el botón de ALARMA al terminar.
Para demorar la alarma, presione SNOOZE. Volverá asonar en aproximadamente 9 minutos. Puede repetir varias veces este ciclo durante el ciclo de la alarma. Para detener la alarma, presione el botón de ALARMA.
Para evitar que la alarma vuelva a sonar al siguiente día, mantenga presionado el botón de ALARMA para apagarla. El ícono de alarma ⏰ o ⏰ desaparecerá indicando que la alarma ha sido desactivada.
Nota: Para despertarse con el iPhone / iPod, su iPhone / iPod debe estar correctamente acoplado y apagado, de lo contrario la alarma no sonará.
Nota: Si selecciona despertar con el iPhone / iPod pero no hay presente ningún iPhone / iPod, la alarma automáticamente cambiará a la alarma de timbre.

Escuchando su iPhone / iPod
Cuando el iPhone / iPod está acoplado y en modo standby, presione el botón de función para seleccionar el modo iPod/iPhone. El ícono de iPhone / iPod aparecerá en la pantalla.

Carga del iPhone / iPod
Al acoplar su iPhone / iPod éste será recargado (hasta que se cargue completamente).
Nota: los iPods Shuffle NO se cargarán.

Escuchando la Radio
Presione el botón de encendido/Apagado para encender la unidad.
Presione el botón FUNCION para seleccionar el Modo Radio.
Use el botón de sintonía ASCENDENTE o DESCENDENTE para seleccionar la estación de FM deseada. Si presiona y sostiene el botón de sintonía ASCENDENTE o DESCENDENTE por un segundo, y luego lo suelta, la unidad escaneará automáticamente la siguiente estación que esté transmitiendo.
Presione el botón de Encendido/Apagado para apagar la radio.

Para Ajustar / Llamar las radios preajustadas
Presione el botón de Encendido/Apagado para encender la unidad.
Presione el botón de FUNCION para seleccionar el Modo Radio.
Use el botón de sintonía ASCENDENTE o DESCENDENTE para seleccionar la estación de FM deseada.
Presione el botón Reloj / Memoria; “P01” titilará en la pantalla.
Presione nuevamente el botón Reloj / Memoria para preajustar la estación. Repita los pasos 2 al 4 para preajustar más estaciones.
La unidad puede preajustar un total de 20 estaciones de FM.
Cuando “P01-P20” esté titilando, presione el botón de sintonía ASCENDENTE o DESCENDENTE para seleccionar el número de Preajuste.
Cuando llame estaciones preajustadas, presione Mem –hacia arriba para seleccionar el número de Preajuste.

La función Dormir
Cuando escuche la radio o iPhone / iPod, presione el botón SNOOZE para entrara al modo de dormir. Puede ajustar el temporizador para dormir desde los 90 mins a los 10 mins, presionando el botón SNOOZE. La unidad se apagará automáticamente tras el tiempo seleccionado.
Presione el botón Encendido/Apagado para cancelar la función dormir.

ENTRADA AUXILIAR
El toma de entrada AUX puede ser usada para reproducir señales de audio en fuentes alternativas a través de los parlantes.
Esta entrada de AUX requiere un cable de audio de 3.5mm para ingreso de la señal.
Nota: Esta unidad no provee una señal de grabación desde la toma AUX hacia el iPhone / iPod. Su propósito es el de permitir otros tipos de dispositivos de audio que reproduzcan a través del parlante.
Nota: El cable de audio de 3.5mm no está incluido

Desecho del producto

Atencion ! Este juego de logo sobre el producto quiere decir que el reciclaje de este aparato viene dentro del marco de la Directiva 2002/96/CE del 27 de enero de 2003 concernir la Basura(el Gasto) de Equipo Eléctrico y Electrónico (WEEE).

Su producto esta marcado con este simbolo. Significa que los productos electricos y electronicos usados no deberian mezclarse con los residuos domesticos generales. Existe un sistema de recogida independiente para estos productos.

Si quiere desechar este equipo, ¡por favor no utilice el cubo de la basura habitual !

- Los equipos electricos y electronicos usados deberian tratarse por separado de acuerdo con la legislacion que requiere un tratamiento, una recuperacion y un reciclaje adecuados de los equipos electricos y electronicos usados.

- Tras la puesta en practica por parte de los estados miembros, los hogares de pariculares dentro de los estados de la Union Europea pueden devolver sus equipos electricos y electronicos a los centros de recogida designados sin coste alguno. (Por favor, pongase en contacto con su autoridad local para obtener mas detalles).

- Si sus equipos electricos o electronicos usados tienen pilas o acumuladores, por favor desechelos por separado con antelacion segun los requisitos locales.

- Al desechar este producto correctamente, ayudara a asegurar que los residuos reciban el tratamiento, la recuperacion y el reciclaje necesarios, previniendo de esta forma posibles efectos negativos en el medio ambiente y la salud humana que de otra forma podrian producirse debido a una manipulacion de residuos inapropiada.

CE Esta unidad cumple con el Consejo europeo la Directiva 2006 / 95 CE (la Compatibilidad Electromagnética y Directivas de Voltaje Bajas)

COMPATIBLE CON LOS SIGUIENTES iPod Y iPhone

iPod touch
4th generation
8GB 32GB 64GB

iPod touch
3rd generation
32GB 64GB

iPod touch
2nd generation
8GB 16GB 32GB 64GB

iPod nano
6th generation
8GB 16GB

iPod nano
5th generation (video camera)
8GB 16GB

iPod nano
4th generation (video)
8GB 16GB

iPod nano
3rd generation (video)
4GB 8GB

iPod
5th generation (video)
30GB

iPod
5th generation (video)
60GB 80GB

iPod classic
80GB

iPod classic
160GB (2007)

iPod classic
160GB (2009)

iPhone 4
16GB 32GB

iPhone 3GS
16GB 32GB

iPhone 3G
8GB 16GB

“Hecho para iPod”, y “Hecho para iPhone”, significa que un accesorio electrónico ha sido diseñado para conectar específicamente al iPod o iPhone respectivamente, y ha sido certificado por el fabricante para reunir los estándares de performance de Apple. Apple no es responsable por el funcionamiento de este aparato o su cumplimiento con los estándares de seguridad y regulatorios. Por favor, note que el uso de este accesorio con iPod o iPhone podría afectar el funcionamiento inalámbrico.

iPhone, iPod, iPod classic, iPod nano, y iPod Touch son marcas registradas de Apple Inc., registradas en los Estados Unidos y otros países.

GUIA DE SOLUCION DE PROBLEMAS

Síntoma	Posible Problema	Solución
La unidad no responde (sin alimentación)	El adaptador de corriente no está enchufado al tomacorrientes o el conector no está enchufado en el toma de alimentación en la parte trasera de la unidad.	Enchufe el adaptador de corriente a un tomacorrientes y enchufe el conector en el toma de la unidad.
	El tomacorrientes no está funcionando	Enchufe otro dispositivo en el mismo tomacorrientes para verificar que el mismo está funcionando.
iPod/iPhone no se acopla apropiadamente	iPod/iPhone no está instalado apropiadamente	Remueva su iPod/iPhone del dock y revise obstrucciones en el conector del dock y en su iPod/iPhone. Luego, con cuidado vuelva a acoplar al dock.
iPod/iPhone no funciona con el sistema de parlantes	iPod/iPhone no está instalado apropiadamente	Remueva su iPod/iPhone del dock y revise obstrucciones en el conector del dock y en su iPod/iPhone. Luego, con cuidado vuelva a acoplar al dock.
	Su iPod/iPhone se ha congelado	Asegúrese que su iPod/iPhone esté funcionando correctamente antes de acoplarlo a la unidad. Refiérase al manual de su iPod/iPhone por detalles sobre reseteo.
iPod/iPhone no se carga	iPod/iPhone no está instalado apropiadamente	Remueva su iPod/iPhone del dock y revise obstrucciones en el conector del dock y en su iPod/iPhone. Luego, con cuidado vuelva a acoplar al dock.
	Su iPod/iPhone se ha congelado o su batería tiene un problema.	Asegúrese que su iPod/iPhone esté funcionando correctamente antes de acoplarlo a la unidad. Refiérase al manual de su iPod/iPhone por detalles sobre reseteo o servicio de reparación.
Emisora de FM con ruido o sonido	La estación de FM que escucha no está	Vuelva a sintonizar la estación emisora

distorsionado	correctamente sintonizada	
	La antena cable de FM no está completamente extendida.	Extienda completamente la antena cable de FM.
Sonido de salida está distorsionado	El nivel de volumen está demasiado alto.	Baje el nivel de volumen.
	La fuente de sonido está distorsionada.	Si la fuente de sonido original es de mala calidad, distorsión y ruido serán más prominentes con parlantes de alto poder. Pruebe una mejor fuente de sonido tal como un CD de música. Si está usando una fuente de sonido externa como un iPod de vieja generación, pruebe reduciendo el volumen de salida en el dispositivo mismo. También, pruebe desactivando el realce de bajos o cambie a un diferente ajuste de ecualización.
La unidad se calienta tras un extendida reproducción en alto volumen	Esto es normal	Apague la unidad por un rato o baje el volumen.

ESPECIFICACIONES TECNICAS

Modelo no.	: ACI-6
Alimentación: Corriente eléctrica	: ~ 100-240V 50/60Hz DC5V 2A
Consumo	: 15W
Consumo en estado standby	: <0.3W
Radio Frecuencia	: FM: 87.5 - 108 MHz
Parlante	: 2.5” x 2
Impedancia	: 4 ohm x 2
Potencia de salida RMS	: 2W x 2
Potencia de salida MAX	: 2.1W x 2
Peso Neto	: 600 g
Dimensiones	: 198 x 112 mm

AVISOS

1. Nenhuma fonte de fogo, como velas acesas, devem ser colocadas sobre o aparelho.
2. Não coloque o produto em estantes fechadas nem sem a ventilação correta.
3. Quando a tomada for utilizada para desligar o aparelho, esta deve ser de fácil acesso.
4. A ventilação não deve ser impedida ao se cobrir as aberturas de ventilação com itens como jornais, panos de mesa, cortinas, etc.
5. Não deve ser exposto à gotas ou jatos d´água ou objetos cheios de líquidos, como vasos, não devem ser colocados sobre o aparelho.
6. Não conecte a antena FM à uma antena externa.
7. A unidade não deve ser exposta à luz direta do sol, temperaturas muito altas ou muito baixas, à vibrações, ou ser colocada em lugares com poeira.
8. Não utilize produtos abrasivos, benzina, querosene ou outros solventes para limpar a superficie da unidade. Para limpar, passe um pano macio com uma solução de detergente não abrasivo.
9. Nunca tente inserir arames, pregos ou outros objetos nas aberturas da ventilação ou em outras aberturas da unidade.
10. Aviso para desconectar a unidade: A tomada é utilizada como a conexão principal, por isso deve estar sempre acessível para ser utilizada.

CUIDADO

Perigo de explosão se a bateria for colocada incorretamente
Troque somente por outra do mesmo tipo ou equivalente

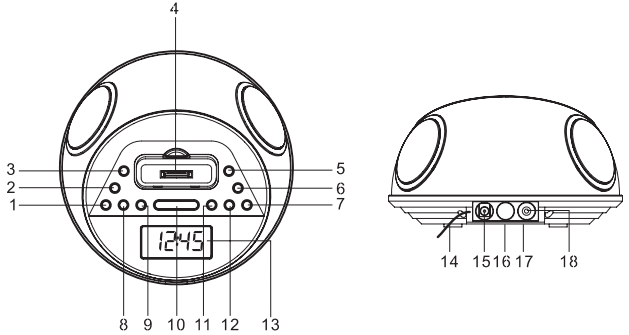
PREPARAÇÃO PARA A UTILIZAÇÃO

Esta unidade foi desenhada especificamente para trabalhar com a base iPhone / iPod. Por favor leia este manual de instruções cuidadosamente antes de utilizar a unidade.

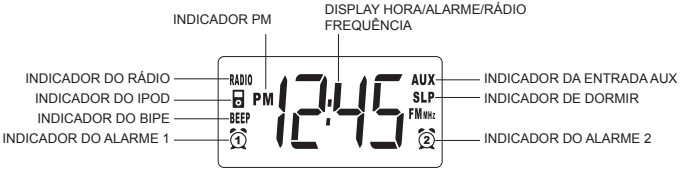
Conexão do adaptador AC-DC: A unidade do rádio relógio pode funcionar com um adaptador externo AC-DC. Precisa uma saída DC 5V 2A (incluída).

Conexão à rede

Esta unidad está equipada com um sistema de bateria de back-up. Precisa uma bateria tipo “AAA” x 2 (não incluida). Coloque a bateria no compartimento da bateria, tendo o cuidado de que as terminais positivas e negativas da bateria (+ e -) estejam conectadas às terminais correspondentes no compartiment. Conecte o adaptador AC-DC à saída AC da casa, concete o adaptador DC à tomada DC de entrada da tomada do relógio. Se houver uma falha na corrente elétrica AC, o relógio mudará automaticamente para a energia da bateria. O relógio e a memória to cronômetro continuarão a funcionar. Quando a energia AC voltar, o relógio voltará a utilizá-la.



1. Tecla ligar / desligar
2. Tecla ajuste do relógio / memória
3. Tecla do Alarme 1
4. Compartimento iPhone / iPod
5. Tecla do Alarme 2
6. Tecla função
7. Tecla AVANÇAR / SINTONIZAR PARA CIMA
8. Tecla diminuir Volume
9. Tecla aumentar Volume
10. Tecla Snooze / Dormir / Diminuir a Luz
11. Tecla VOLTAR PARA TRÁS / SINTONIZAR PARA BAIXO
12. Tecla memória para cima / tocar / pausa
13. Display
14. Antena FM (atrás da unidade)
15. Tomada de entrada DC
16. Compartimento da bateria (na base da unidade)
17. Etiqueta de detalhes (na base da unidade)
18. Tomada ENTRADA AUX



INSTRUÇÕES PARA A UTILIZAÇÃO

Ajuste da hora utilizando a sinc da hora do iPod/iPhone

A característica da sincronização da hora do rádio relógio permite sincronizar o ajuste da hora no rádio relógio com a hora no iPhone ou com o modelo mais novo do iPod (iPod touch / iPod nano e iPod clássico; modelos mais antigos do iPod, como o iPod mini não tem esta característica).

1. Ligue o cabo do adaptador AC na tomada do adaptador AC localizada na parte de trás da unidade. O sinc da hora vai piscar na parte de baixo do display.
2. Quando a sincronização tiver acabado, a hora ajustada aparecerá no display.
3. Se a sincronização não tiver funcionado, tente novamente com um iPhone / iPod diferente se necessário.

A hora do iPhone se ajusta automaticamente via as torres dos celulares. A hora no seu iPod é precisa de acordo com a hora do seu computador, na última vez que o seu iPod foi sincronizado à este. É possível ter até 59 segundos de diferença entre o rádio relógio e o iPod / iPhone sincronizado.

Ajustar a hora do relogio (manualmente)

Com a energia desligada, pressione e mantenha pressionada a tecla ajuste do relógio / memória: “12 hr” vai piscar. Pressione a tecla Aumentar Volume ou Diminuir Volume para ajustara a unidade ao modo 24 horas (24 hr) ou ao modo 12 horas (12 hr).

Pressione a tecla ajustar o relogio/memória e as horas vão piscar. Pressione a tecla Sintonizar para Cima ou para Baixo para ajustar a hora atual, depois pressione a tecla ajuste do relógio / memória novamente. Os dígitos dos minutos vão piscar. Pressione a tecla Sintonizar para Cima ou Sintonizar para Baixo para ajustar os minutos atuais.

Quando acabar, pressione a tecla ajuste relógio / memória novamente e a hora do display vai piscar 4 vezes para indicar que a hora atual está ajustada.

Ajustar a hora do alarme
Para ver a hora do alarme, pressione a tecla ALARME uma vez.
Quando o display mostrar a hora do alarme, segure a tecla ALARME por 3 segundos e as horas vão piscar.
Pressione Sintonizar para Cima ou Sintonizar para Baixo para ajustar as horas vão piscar.
Pressione a tecla do ALARME novamente, os dígitos dos minutos vão piscar. Pressione a tecla Sintonizar para Cima ou Sintonizar para Baixo para ajustar os minutos do alarme.
Pressione a tecla do ALARME para mudar o modo do som (Alarme, Rádio, iPhone/iPod) para o alarme.

Pressione Sintonizar para Cima ou Sintonizar para Baixo para escolher entre os diferentes modos do som. O volume do alarme aumentará gradualmente. Pressione a tecla ALARME quando finalizar.
Para demorar o alarme, pressione SNOOZE. Soará novamente após aproximadamente 9 minutos. Pode-se repetir este ciclo varias vezes durante o ciclo do alarme. Para parar o alarme, pressione a tecla ALARME.
Para evitar que o alarme soe no dia seguinte, pressione a tecla ALARME para desligá-la. O ícone do alarme ou vai desaparecer para indicar que o alarme foi desativado.
Nota: Para acordar com o iPhone /iPod, o seu iPhone/iPod deve estar corretamente posicionado e desligado ou o alarme não soará.
Nota: Se escolher acordar com o iPhone/iPod mas nenhum dos dois estiver presente, o alarme mudará automaticamente para o som do alarme.

Escutar o seu iPhone/iPod
Quando o iPhone/iPod estiver na base e no modo standby, pressione a tecla da função para selecionar o modo iPod/iPhone. O ícone iPhone/iPod aparecerá no display.

Carregando o seu iPhone/iPod
Quando o seu iPhone/iPod estiverem na base, eles recarregarão (até completamente carregados).
Nota: Os iPod Shuffles NÃO carregarão.

Escutando o rádio
Pressione a tecla Ligar /Desligar para ligar a unidade.
Pressione a tecla FUNÇÃO para selecionar o Modo Rádio.
Utilize a tecla Sintonizar para Cima ou Sintonizar para Baixo para selecionar a estação FM desejada. Mantenha a tecla Sintonizar para Cima ou Sintonizar para Baixo pressionada por um segundo, depois solte, para passar automaticamente à próxima estação.
Ptessione a tecla Ligar/Desligar para desligar o rádio.

Para ajustar/lembrar os ajustes do rádio
Pressione a tecla Ligar/Desligar para ligar a unidade.
Pressione a tecla FUNÇÃO para selecionar o Modo Rádio.
Utilize a tecla Sintonizar para Cima ou Sintonizar para Baixo para selecionar a estação FM desejada.

Pressione a tecla ajustar relógio/memória; “PO1” vai piscar no display.
Pressione a tecla ajustar relógio/memória novamente para memorizar os ajustes. Repita do passo 2 ao 4 para memorizar mais ajustes.
A unidade pode memorizar 20 estações de rádio FM.
Quando “PO1-P02” estiver piscando, pressione Sintonizar para Cima o Sintonizar para Baixo para selecionar o número a memorizar.
Ao selecionar as estações memorizadas, pressione Mem-up para selecionar o número memorizado.

Funcionamento do sleep
Ao escutar rádio ou iPhone/iPod, pressione a tecla SNOOZE para entrar no modo sleep. Pode-se ajustar o timer de sleep de 90 a 10 minutos. A unidade desligará automaticamente depois da hora selecionada.
Pressione a tecla Ligar/Desligar para cancelar a função sleep.

Entrada AUX
A tomada ENTRADA AUX pode ser utilizada como sinal alternativo das unidades dos alto-falantes.
A tomada ENTRADA AUX precisa de um cabo de audio de 3,5mm para o sinal de entrada.
Nota: Esta unidade não vem com uma gravação da ENTRADA AUX ao iPhone/iPod. O propósito é o de permitir que outros tipos de aparelhos de audio sejam o playback da unidade dos alto-falantes.
Nota: O cabo de 3,5mm não está incluído.

Eliminação no fim de vida

Atenção : Este logotipo anexado no produto indica que a recligagem de este aparelho esta submisso à diretiva 2002/96/CE do 27 de Janeiro de 2003, relativa ao lixo de instalações eléctricas e eletrônicas (DEEE)

O seu produto está identificado com este símbolo. Significa que os produtos eléctricos e electrónicos não devem ser misturados com o lixo doméstico comum.
Existe um sistema de recolhas especifico para estes produtos.

Se quiser eliminar este equipamento, não o deve fazer juntamente com o lixo doméstico comum !

- O equipamento eléctrico e electrónico deve ser tratado separadamente e ao abrigo da legislação aplicável que obriga a um tratamento, recuperação e reciclagem adequados de quipamentos eléctricos e electrónicos usados.

- Após a implementação desta legislação por parte dos Estados-membros, todos os cidadãos residentes na União Europeia poderão entregar o seu equipamento eléctrico e electrónico usado em estações de recolha especificas a titulo gratuito. (Contacte as entidades locais para mais informações).

- Se o seu equipamento eléctrico e eléctronic o usado funciona com pilhas ou baterias, deverá eliminá-las separadamente, conforme a legislação local, e antes de entregar o seu equipamento.

- Ao eliminar este produto correctamente estará a contribuir para que o lixo seja subetido aos processos de tratamento, recuperação e reciclagem adequados. Desta forma é possivel evitar os efeitos nocivos que o tratamento inadequado do lixo poderia provocar no ambiente e na saude.

CE Este dispositivo está em comformidade com as exigências impostas pela Diretiva europea 2006/95 EC (Ordens em Compatibilidade de Tensão Eléctromagnética e voltagem Baixa)

COMPATÍVEL COM OS SEGUINTES iPod e iPhone

iPod touch
4th generation
8GB 32GB 64GB

iPod touch
3rd generation
32GB 64GB

iPod touch
2nd generation
8GB 16GB 32GB 64GB

iPod nano
6th generation
8GB 16GB

iPod nano
5th generation (video camera)
8GB 16GB

iPod nano
4th generation (video)
8GB 16GB

iPod nano
3rd generation (video)
4GB 8GB

iPod
5th generation (video)
30GB

iPod
5th generation (video)
60GB 80GB

iPod classic
80GB

iPod classic
160GB (2007)

iPod classic
160GB (2009)

iPhone 4
16GB 32GB

iPhone 3GS
16GB 32GB

iPhone 3G
8GB 16GB

“Feito para iPod” e “Feito para iPhone” significam que o acessório eletrônico foi desenhado para ser específicamente conectado ao iPod ou ao iPhone respectivamente, e foram certificados pelo produtor em conformidade com os requisitos da Apple. Apple não se responsabiliza pela operação deste aparelho ou o seguimento das normas de segurança e os requisitos regulamentários. Por favor tome nota de que a utilização deste acessório com o iPod ou iPhone pode afetar o seu desempenho sem fio.
iPhone, iPod, iPod clássico, iPod nano e iPod touch são marcas registradas de Apple Inc., registradas nos EEUU e em outros países.

GUIA DE PROBLEMAS E SOLUÇÕES

Sintoma	Possível Problema	Solução
A unidade não responde (sem energia)	O adaptador AC não está conectado à tomada ou o conector não está conectado na tomada de entrada de energia na parte de trás da unidade.	Conecte o adaptador AC à tomada caseira e conecte o conector à tomada na unidade.
	A tomada da rede caseira não está funcionando.	Concete outro aparelho na mesma tomada para confirmar que está funcionando.
A hora no iPod/iPhone não funciona corretamente	O iPod/iPhone não está corretamente instalado.	Remova o seu iPod/iPhone da base e controle se há obstruções na conexão da base e o seu iPod/iPhone. Cuidadosamente recoloque-o na base.
iPod/iPhone não responde ao sistema de alto-falantes	O iPod/iPhone não está corretmanete instalado.	Remova o seu iPod/iPhone da base e verifique se há obstruções na conexão da base e seu iPod/iPhone. Depois recoloque-o cuidadosamente na base.
	O seu iPod/iPhone está congelado.	Verifique que o seu iPod/iPhone esteja funcionando corretamente antes de colocar a unidade na base. Refira-se ao manual de instruções do seu iPod/iPhone para ver os detalhes do reajuste.
iPod/iPhone não carrega	O iPod/iPhone não está corretamente instalado.	Remova o seu iPod/iPhone da base e verifique se há obstruções na conexão da base e seu iPod/iPhone. Depois recoloque-o cuidadosamente na base.
	O iPod/iPhone está congelado ou a bateria tem um problema.	Controle que o seu iPod/iPhone funcionem corretamente antes de colocar a unidade na base. Refira-se ao manual para detalhes de reajuste ou de serviço técnico.

Barulhos ou distorção do som na transmissão FM	A estação FM selecionada não está corretamente sintonizada.	Sintonize novamente a estação FM.
	O Cabo da Antena não está completamente extendido.	Desenrole completamente o cabo da antena FM.
Saída do som está distorcionada	O nivel do volume está alto demais.	Baixe o nivel do volume.
	A fonte do som está distorcionada.	Se a fonte do som é de baixa qualidade, a distorção e o barulho serão mais fortes com alto´-falantes potentes. Tente uma fonte melhor de audio como um CD de música. Se estiver utilizando uma fonte externa de som, como uma geração mais antiga de iPod, tente reduzir a saída do volume no aparelho. Também desligando a saída do baixo, ou mudando para um ajuste diferente de EQ.
A unidade esquenta após o uso prolongado com volume alto	Isto é normal.	Desligue a unidade por um período de tempo ou baixe o volume.

ESPECIFICAÇÕES TÉCNICAS

Modelo no.	: ACI-6
Fonte de Energia	: AC~ 100-240V 50/60Hz DC5V 2A
Consumo de Energia	: 15W
Consumo de Energia em Standby	: <0,3W
Frequência do Rádio	: FM 87,5 – 108 MHz
Alto-Falantes	: 2,5" x 2
Impedância	: 4 ohm x 2
Saída RMS de Energia	: 2W x 2
Saída MAX de Energia	: 2,1W x 2
Peso Neto	: 600 g
Dimensões	: 198 x 112 cm

WAARSCHUWING

1. Zet geen open vuur, zoals van brandende kaarsen, op of vlakbij het apparaat neer.
2. Plaats dit apparaat niet in een gesloten boekenkast of rek waar geen goede ventilatie mogelijk is.
3. De netstekker doet dienst om het apparaat volledig van de netvoeding los te koppelen en dient te allen tijde bereikbaar te zijn.
4. De ventilatie mag niet worden belemmerd door de ventilatieopeningen uit te schaken met voorwerpen als kranten, tafelkleden, gordijnen enz.
5. Dit apparaat mag niet worden blootgesteld aan druppelende of spattende vloeistof en voorwerpen die met water zijn gevuld –als vazen– mogen niet bovenop het apparaat worden neergezet.
6. Sluit de FM-antenne niet aan op een buitenantenne.
7. Dit apparaat mag niet worden blootgesteld aan rechtstreeks zonlicht, zeer hoge of lage temperatuur, vocht, trillingen of geplaatst in een stoffige omgeving.
8. Gebruik geen schuurmiddelen, benzeen, thinner of andere alcoholhoudende middelen om de behuizing van het apparaat te reinigen. Reinig het apparaat eenvoudig met een mild, niet-schurend reinigingsmiddel en een schone, zachte doek.
9. Probeer nooit ijzerdraad, pinnen of andere voorwerpen in de ventilatieopeningen of andere openingen van het apparaat te stoppen.
10. Waarschuwing betreffende loskoppelen: de netstekker wordt gebruikt als aansluiting en dient te allen tijde bereikbaar te zijn.

LET OP

Explosiegevaar wanneer de batterij onjuist wordt vervangen
Alleen vervangen door een batterij van hetzelfde of vergelijkbaar type

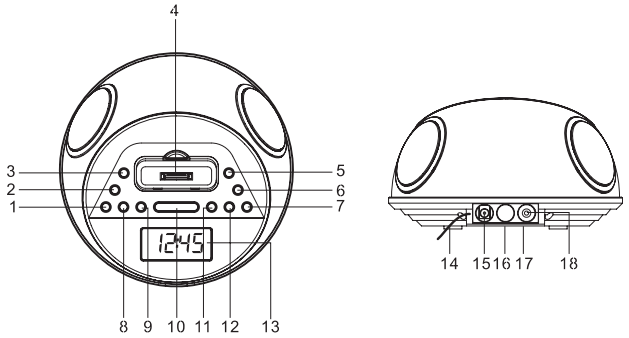
VOORBEREIDING VOOR INGEBRUIKNAME

Dit apparaat werd speciaal ontworpen om te werken met uw docking iPhone/iPod. Gelieve deze gebruiksaanwijzing aandachtig te lezen voordat u het apparaat in gebruik neemt.

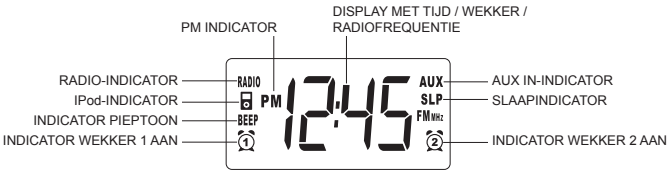
Aansluiting van de AC-DC adapter: de wekkerradio kan worden gevoed door een externe AC-DC adapter met een uitgang van 5V 2A gelijkstroom (meegeleverd).

Stroomvoeding

Dit apparaat is uitgerust met een batterij back-up systeem, dat werkt op 2 batterijen van het type “AAA” (niet meegeleverd). Zet de batterij met de positieve en negatieve aansluitingen (+ en -) passend op de overeenkomstige contacten op de plaat in het batterijvak. Stop de stekker van de AC-DC adapter in een huishoudelijk wisselstroom stopcontact en sluit de gelijkstroomuitgang van de adapter aan op de ingang DC IN van de wekkerradio. In geval een wisselstroomstoring optreedt, schakelt de klok automatisch over op de batterijvoeding, zodat de klok en timer blijven lopen. Als de netvoeding is hersteld schakelt de klok terug naar de wisselstroomvoeding.



1. Toets aan / uit
2. Toets klok instellen / geheugen
3. Toets wekker 1
4. iPhone / iPod compartiment
5. Toets wekker 2
6. Functietoets
7. Toets VOORWAARTS OVERSLAAN / AFSTEMMEN OP
8. Toets volume NEER
9. Toets volume OP
10. Toets sluimer / slaap / dimmer
11. Toets ACHTERWAARTS OVERSLAAN / AFSTEMMEN NEER
12. Toets geheugen op / weergave / pauze
13. Display
14. FM-antenne (achterkant van apparaat)
15. Gelijkstroomingang DC IN
16. Batterijvak (onderkant van apparaat)
17. Typeplaatje (onderkant van apparaat)
18. Ingang AUX IN



GEBRUIKSAANWIJZING

De tijd instellen met behulp van iPhone / iPod time Sync

Met de functie tijdsynchronisatie van de wekkerradio kunt u de tijdinstelling van de wekkerradio laten synchroniseren met uw iPhone of recentste model van iPod (iPod touch / iPod nano en iPod classic, de oudere iPod-modellen zoals iPod mini ondersteunen deze functie niet).

1. Sluit de stekker van de AC-adapter aan in het AC-adaptercontact op de achterzijde van het apparaat. “Time sync” gaat onderaan het scherm knipperen.
2. De aangepaste tijd verschijnt op de display nadat de synchronisatie is voltooid.
3. Wanneer de synchronisatie niet is voltooid, kunt u zo nodig met een andere iPhone / iPod opnieuw proberen.

De tijd op uw iPhone wordt automatisch aangepast via mobiele telefoontorens, de tijd op uw iPod is alleen nauwkeurig in zoverre dat hij de laatste keer op de computer was aangesloten om te synchroniseren. Een maximaal verschil van 59 seconden is mogelijk tussen de wekkerradio en de gesynchroniseerde iPod / iPhone.

De klok instellen (handmatig)

Houd terwijl de stroom is uitgeschakeld de toets klok instellen / geheugen ingedrukt: “12 Hr” gaat knipperen. Druk op de toets Afstemmen OP of afstemmen NEER om de tijd in de 24-uurmodus (24 Hr) of de 12-uurmodus (12 Hr) te schakelen. Druk op de toets klok instellen/ geheugen, zodat de uurcijfers gaan knipperen.

Druk op de toets Afstemmen OP of NEER om het huidige uur in te stellen en druk dan nogmaals op de toets klok instellen/ geheugen, zodat de minutencijfers gaan knipperen. Druk op afstemmen OP of afstemmen NEER om de huidige minuten in te stellen.

Wanneer u klaar bent en nogmaals op de toets klok instellen/ geheugen drukt, gaat de tijd op de display 4 keer knipperen, aangevend dat de huidige tijd is ingesteld.

De wekker instellen
Druk eenmaal op de toets WEKKER om de wektijd na te kijken.
Terwijl de wektijd op de display wordt aangegeven, houdt u de toets WEKKER 3 seconden ingedrukt, zodat de uurcijfers gaan knipperen.
Druk op afstemmen OP of afstemmen NEER om het uur van de wektijd in te stellen.
Druk nogmaals op de toets WEKKER, zodat de minutencijfers gaan knipperen.
Druk op afstemmen OP of afstemmen NEER om de minuten van de wektijd in te stellen.
Druk op de toets WEKKER om de geluidmodus voor de wekker te veranderen (zoemer, radio, iPhone / iPod).

Druk op afstemmen OP of afstemmen NEER om een andere geluidmodus te kiezen. Het volume van de wekker volume neemt geleidelijk toe. Druk wanneer u klaar bent op de toets WEKKER.
Druk op de toets SLUIMER om de wekker uit te stellen. De wekker luidt dan ongeveer 9 minuten later opnieuw. U kunt deze cyclus meermaals herhalen tijdens de wekkercyclus. Druk op de toets WEKKER om de wekker te stoppen.
Om te voorkomen dat de wekker de volgende dag inschakelt, houdt u de toets WEKKER ingedrukt om hem uit te schakelen. Het wekkericoon ⏰ of ⏰ verdwijnt van de display, aangevend dat de wekker is uitgeschakeld.

Opmerking: om met de iPhone / iPod te worden gewekt moet uw iPhone / iPod correct gedockt en uitgeschakeld zijn, zo niet hoort u geen wekker.
Opmerking: wanneer u de iPhone / iPod als wekker heeft geselecteerd zonder dat een iPhone / iPod aanwezig is, schakelt de wekker automatisch over op de zoemer.

Naar uw iPhone / iPod luisteren
Wanneer de iPhone / iPod gedockt en in de stand-bymodus is, drukt u op de functietoets om de modus iPod/iPhone te selecteren. Het icoon van de iPhone / iPod verschijnt dan op de display.

Uw iPhone / iPod opladen
Uw iPhone / iPod laadt op terwijl hij gedockt is (tot hij volledig is opgeladen).
Opmerking: iPod Shuffle's kunnen NIET worden opgeladen.

Luisteren naar de radio
Druk op de toets aan/uit om het apparaat in te schakelen.
Druk op de toets FUNCTIE om de radiomodus te selecteren.
Gebruik de toets afstemmen OP of afstemmen NEER om de gewenste FM-zender te selecteren. Houd de toets afstemmen OP of afstemmen NEER één seconde ingedrukt en laat dan los om het apparaat automatisch naar de volgende radiozender te laten scannen.
Druk op de toets aan/uit om de radio uit te schakelen.

Voorkeuzezenders instellen/oproepen
Druk op de toets aan/uit om het apparaat in te schakelen.
Druk op de toets FUNCTIE om de radiomodus te selecteren.
Gebruik de toets afstemmen OP of afstemmen NEER om de gewenste FM-zender te selecteren.

Druk op de toets klok instellen / geheugen, zodat "P01" op de display gaat knipperen.
Druk nogmaals op toets klok instellen / geheugen om als voorkeuzezender in te stellen. Herhaal de stappen 2 tot 4 om andere voorkeuzezenders in te stellen.
U kunt tot 20 voorkeuzezenders op de golfband FM instellen.
Druk terwijl "P01-P20" knippert op afstemmen OP of afstemmen NEER om een voorkeuzezender te selecteren.
Voor het oproepen van voorkeuzezenders drukt u op Mem –op om het nummer van de voorkeuzezender te kiezen.

De slaapfunctie
Terwijl u naar de radio of iPhone / iPod luistert kunt op de toets SLUIMER drukken om de slaapmodus binnen te gaan. U kunt de inslaaptimer instellen tussen 90 minuten en 10 minuten door telkens op de toets SLUIMER te drukken. Het apparaat schakelt automatisch uit na de ingestelde tijdsduur.
Druk op de toets aan/uit om de slaapfunctie te annuleren.

AUX-INGANG
Het contact AUX IN kan worden gebruikt om het geluidsignaal van andere bronnen via de luidsprekers van het apparaat weer te geven. Dit AUX IN contact geeft het geluidssignaal via audiokabels met een stekker van 3,5 mm weer.

Opmerking: dit apparaat is niet uitgerust met een opnamefunctie voor signalen van AUX IN naar de iPhone / iPod. Het is enkel de bedoeling andere types van geluidapparatuur via de luidsprekers van de radiowekker weer te geven.
Opmerking: de audiokabel met stekker van 3,5 mm is niet meegeleverd.

Wegdoen na het einde van de levensduur

Attention ! Ce logo apposé sur le produit indique qu'il s'agit d'un
Let op : Dit symbool geeft aan dat elektrische en elektronische apparatuur, aan het eind van hun levensduur, niet mag worden gedeponeerd bij het normale huishoudelijk afval Uw product is van dit merkteken voorzien. Dit betekent dat en elektronische apparatuur niet samen met afgedankte elektrische het normale huisafval mogen worden weggegooid. Er bestaat een afzonderlijk inzamelingssysteem voor deze producten. (Afgedankte Electrische & Electronische Apparatuur (WEEE).

- Uw product is ontworpen en vervaardigd met hoge kwaliteit materialen en componenten welke kunnen worden gerecycled en opnieuw gebruikt. (WEEE aanwijzing).

- Afgedankte elektrische en elektronische apparatuur moet gescheiden worden ingezameld conform de wetgeving inzake de verantwoorde verwerking, terugwinning en recycling van afgedankte elektrische en elektronische apparatuur.

- In de Europese Unie zijn er afzonderlijke verzamelsystemen voor gebruikte elektrische en elektronische producten. Help ons om het milieu waar we in leven te behouden! Deponeer het product bij het afvalinzamelingbedrijf van uw gemeente.

- Als uw elektrische of elektronische apparatuur batterijen of accumulatoren bevat dan moet u deze afzonderlijk conform de plaatselijke voorschriften weggooien.

- Door dit product op een verantwoorde manier weg te gooien, zorgt u ervoor dat het afval de juiste verwerking, terugwinning en recycling ondergaat en potentiële negatieve effecten op het milieu en de menselijke gezondheid worden voorkomen die anders zouden ontstaan door het verkeerd verwerken van het afval.

CE Dit apparaat voldoet aan de Europese veiligheid en EMC & LVD richtlijnen 2006 / 95 CE

COMPATIBEL MET DE ONDERSTAANDE iPod en iPhone

iPod touch
4th generation
8GB 32GB 64GB

iPod touch
3rd generation
32GB 64GB

iPod touch
2nd generation
8GB 16GB 32GB 64GB

iPod nano
6th generation
8GB 16GB

iPod nano
5th generation (video camera)
8GB 16GB

iPod nano
4th generation (video)
8GB 16GB

iPod nano
3rd generation (video)
4GB 8GB

iPod
5th generation (video)
30GB

iPod
5th generation (video)
60GB 80GB

iPod classic
80GB

iPod classic
160GB (2007)

iPod classic
160GB (2009)

iPhone 4
16GB 32GB

iPhone 3GS
16GB 32GB

iPhone 3G
8GB 16GB

"Made for iPod" en "Made for iPhone" betekent dat een elektronisch accessoire specifiek werd ontworpen voor aansluiting op respectievelijk de iPod of de iPhone en door de ontwikkelaar gecertificeerd is volgens de performancenormen Apple. Apple is niet aansprakelijk voor de werking van dit apparaat of de naleving van de veiligheidsnormen en regelgeving. Houdt u er rekening mee dat het gebruik van dit apparaat met de iPod of iPhone de werking van draadloze apparatuur kan verstoren.

iPhone, iPod, iPod classic, iPod nano en iPod touch zijn handelsmerken van Apple Inc., geregistreerd in de VS en andere landen.

GIDS VOOR HET OPLOSSEN VAN PROBLEMEN

Symptoom	Mogelijk probleem	Oplossing
Het apparaat reageert niet (geen stroom)	De gelijkstroomadapter is niet op een stopcontact aangesloten of de stekker is niet in het voedingscontact op de achterkant van het apparaat aangesloten.	Sluit de stekker van de gelijkstroomadapter aan op een stopcontact en de andere stekker in het voedingscontact van dit apparaat.
	Het stopcontact werkt niet.	Sluit een ander apparaat op dat stopcontact aan om de werking ervan te testen.
De iPod/iPhone dockt niet goed	De iPod/iPhone is niet correct geïnstalleerd.	Verwijder uw iPod/iPhone uit de dock en controleer of er een belemmering op de aansluiting van de dock en van iPod/iPhone is. Zet dan opnieuw voorzichtig in de dock.
De iPod/iPhone wordt niet via de luidsprekers weergegeven	De iPod/iPhone is niet correct geïnstalleerd.	Verwijder uw iPod/iPhone uit de dock en controleer of er een belemmering op de aansluiting van de dock en van iPod/iPhone is. Zet dan opnieuw voorzichtig in de dock.
	Uw iPod/iPhone is vastgelopen	Gelieve te controleren of uw iPod/iPhone naar behoren functioneert voordat u hem in dit apparaat dockt. Gelieve naar de gebruiksaanwijzing van uw iPod/iPhone om te weten hoe u het toestel terugstelt.
De iPod/iPhone laadt niet op	De iPod/iPhone is niet correct geïnstalleerd.	Verwijder uw iPod/iPhone uit de dock en controleer of er een belemmering op de aansluiting van de dock en van iPod/iPhone is. Zet dan opnieuw voorzichtig in de dock.
	Uw iPod/iPhone is vastgelopen of er is een probleem met de batterij ervan.	Gelieve te controleren of uw iPod/iPhone naar behoren functioneert voordat u hem in dit apparaat dockt. Gelieve naar de gebruiksaanwijzing van uw iPod/iPhone om te weten hoe u het toestel terugstelt of laat repareren.
Storingen of vervormd geluid op FM-zender	U heeft niet correct afgestemd op de FM-zender.	Stem opnieuw af op de FM-zender.

	De FM-draadantenne is niet volledig uitgestrekt.	Strek de FM-draadantenne volledig uit.
Het uitganggeluid is vervormd	Het volume staat te hard.	Zet het volume zachter.
	De geluidsbron is vervormd.	Wanneer de originele geluidsbron van slechte kwaliteit is zullen de geluidsvervorming en storingen nog meer uitgesproken zijn met krachtige luidsprekers. Probeer een betere geluidsbron zoals een muziek-cd. Wanneer u een externe geluidsbron zoals een oudere generatie van de iPod beluistert, kunt u proberen het uitgangvolume op het apparaat zelf zachter te zetten. Probeer ook de basversterking UIT te schakelen of een andere EQ-instelling te kiezen.
Het apparaat warmt op na lang spelen op een hoog volume	Dit is normaal	Schakel het apparaat een tijdje uit of zet het volume zachter.

TECHNISCHE GEGEVENS

Model nr.	: ACI-6
Voeding	: wisselstroom ~ 100-240V 50/60Hz gelijkstroom 5V 2A
Stroomverbruik	: 15W
Stroomverbruik in stand-by	: <0,3W
Radiofrequentie	: FM: 87.5 - 108 MHz
Luidspreker	: 2.5” x 2
Impedantie	: 4 ohm x 2
Uitgangvermogen RMS	: 2W x 2
Uitgangvermogen MAX	: 2,1W x 2
Netto gewicht	: 600 g
Afmetingen	: 198 x 112 mm

AKAI

www.akai-france.com

ACI-6